

Distr.: General 2 July 2014

Original: Russian

## Европейская экономическая комиссия

Комитет по внутреннему транспорту

#### Рабочая группа по перевозкам опасных грузов

Совместное совещание Комиссии экспертов МПОГ и Рабочей группы по перевозкам опасных грузов Женева, 15–19 сентября 2014 года

Пункт 6 (b) предварительной повестки дня Предложения о внесении поправок в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ: новые предложения

# Предложение по корректировке специального положения 581 главы 3.3 МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ/Прил. 2 к СМГС

## Передано правительством Российской Федерации 1,2

#### Введение

- 1. В специальном положении 581 главы 3.3 «Специальные положения, применяемые к некоторым изделиям или веществам» МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ/Прил. 2 к СМГС предусмотрена классификация смесей метилацетилена и пропадиена с углеводородами, исходя из процентного содержания компонентов смеси по объему, а также присвоение технического наименования.
- 2. Министерству транспорта Российской Федерации и учреждениям, осуществляющим подготовку персонала, стало известно о том, что наличие многократно повторяющейся текстовой и числовой информации, а также наличие излишней информации в специальном положении 581 создаёт для участников перевозки серьезные проблемы с их правильным толкованием.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Распространено Межправительственной организацией по международным железнодорожным перевозкам (ОТИФ) в качестве документа OTIF/RID/RC/2014/46.



<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> В соответствии с программой работы Комитета по внутреннему транспорту на 2014–2015 годы (ECE/TRANS/240, пункт 100; ECE/TRANS/2014/23, направление деятельности 9, пункт 9.2

# Предложение

3. В этой связи Министерство транспорта Российской Федерации предлагает изложить: специальное положение 581 главы 3.3 «Специальные положения, применяемые к некоторым изделиям или веществам» МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ/Прил. 2 к СМГС в табличной форме с разнесением многократно повторяющихся текстовых и числовых данных по графам, удалив при этом излишнюю информацию.

Изложить специальное положение № 581 в следующем виде:

«581 Данное специальное положение охватывает следующие смеси:

	Содержание, % по объему			Допускаемое
	метилацетилена и	пропана и	насыщенных	техническое
Смесь	пропадиена, не	пропилена, не	углеводородов С4,	наименование
	более	более	не более	согласно
				подразделу 5.4.1.1
P1	63	24	14	"Смесь Р1"
P2	48	50	5	"Смесь Р2"

## Обоснование

4. Данная поправка упрощает классификацию смесей газов и присвоение технического наименования, а также исключает неправильное толкование специального положения 581 МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ/Прил. 2 к СМГС.

# Обеспечение применения

5. Каких-либо трудностей с обеспечением применения данной поправки не предвидится.